



注音彩绘版

yisuoyuyao

儿童成长经典童话

# 伊索寓言

温馨的童年从经典的童话故事开始

湖南美术出版社



儿童成长经典童话

# 伊索 寓言

策划制作：岭南少儿

岭南美术出版社

## 图书在版编目 (CIP) 数据

伊索寓言/吕芬,肖涛编. —广州:岭南美术出版社, 2005.12

(儿童成长经典童话系列)

ISBN 7-5362-3232-2

I. 伊... II. ①吕... ②肖... III. 寓言—作品集—古希腊

IV. I545.74

中国版本图书馆CIP数据核字 (2005) 第134137号

# 伊索寓言

- |       |                    |
|-------|--------------------|
| 策 划   | 岭南少儿               |
| 编 文   | 吕芬 肖涛              |
| 插 画   | 多多工作室              |
| 责任编辑  | 林锋                 |
| 整体设计  | 李成君                |
| 出 版 者 | 岭南美术出版社            |
| 地 址   | 广州市文德北路170号3楼      |
| 印 刷 者 | 广州市番禺三九丰发彩印有限公司    |
| 地 址   | 广州市番禺区钟村镇105国道     |
| 规 格   | 787mm×1092mm       |
| 开 本   | 1/24 印张: 12        |
| 版 次   | 2006年1月第一版         |
| 印 次   | 2006年1月第一次印刷       |
| 书 号   | ISBN 7-5362-3232-2 |
| 总 定 价 | 125.00元 (全套共五册)    |



●由于部分作者的单位和通信地址不详,编者一时未能与作者联系,在此敬请谅解,并请作者速与出版社联系,以便办理相关事宜。



温馨的童年从精彩的童话开始



## 留在童年记忆里的感动

著名儿童文学作家 国家级资深编审 汤素兰

在人一生中的某个阶段，有些东西实在不容错过，错过了，很可能这一辈子都无法挽回和弥补，比如童年时期的阅读。

许多年后，当我们回忆起童年时光，那些曾经爱过的、恨过的、笑过的、哭过的有趣的或无聊的往事，都可能成为我们茶余饭后的谈资，和家人或朋友津津乐道一番。但在心的某个角落，有一种感受，我们却无法将它与别人共享，或者说是别人无法与我们分享，只能留给我们自己去细细品味。

那是一种感动，是童年阅读所产生的深深的感动。童稚的心是如此敏感，它能将自己所感受到的每一丝纤颤都深深铭刻在记忆的神经上，于是，便有了许多快乐的、忧伤的、开心的、苦恼的情绪濡湿了我们的天空，并幻化出恒久的五彩斑斓。哪怕岁月流逝，我们已日渐“成熟”，这一份感动依然会留存心底。

童年的感动是一汪汨汨流淌的清泉，它潺潺缓缓，在我们的心



灵流淌，浸润我们的一生，影响我们的一生。

能让童年产生久远的感动，在成长的回忆中留下难以磨灭的痕迹的，就是经典。这是一些曾经不朽的、再过很多很多年仍旧不朽的故事。这些故事一经阅读，便会深深植根于我们的脑海中，成为一种永久的记忆。

古老的《伊索寓言》，古老的《一千零一夜》，这些都是千百年来一直为世人所传诵的经典。而在这一二百年间，《安徒生童话》和《格林童话》几乎攫取了全世界每个孩子的心。还有好多好看而有意思的故事，它们陪伴过一代又一代的儿童，成为孩子们夜夜必读的《365夜故事》。这是一个童话的世界，故事的乐园，其中的每个形象都是住在花心中的可爱的精灵，在孩子们的梦中翩翩起舞。

趁俗世的纷纷扰扰还未曾侵染孩子们的心灵，把这些美妙的、高贵的东西搁到他们的精神里吧，让童年的感动感动他们的一生！

## 目 录



- 1 狐狸和葡萄
- 5 狼与小羊
- 10 狼来了
- 17 父亲和驴子

- 23 盐贩和驴子
- 28 龟兔赛跑
- 36 狼与鹭鸶
- 44 乌鸦喝水
- 49 井里的狐狸和山羊
- 55 老猎狗
- 60 战马和磨坊主
- 65 徒劳的寒鸦
- 72 叼着肉的狗
- 77 农夫与蛇
- 83 山鹰与狐狸
- 91 狗、公鸡和狐狸
- 97 狮子与报恩的老鼠
- 102 人与森林之神

110 狮子和蚊子

115 苍蝇与蜜

121 老鼠与青蛙

129 狼与羊群

134 城里鼠和乡下鼠

141 狐狸和樵夫

148 人与同行的狮子

152 兔子与青蛙

157 想飞的乌龟

165 北风和太阳

171 狮子求婚

177 狐狸和乌鸦

184 蚂蚁与鸽子

190 马和鹿

195 狮子和驴子

201 老鼠开会

206 狮子、熊和狐狸

210 朋友与熊

219 狮子和海豚

224 见风使舵的蝙蝠

229 狼与牧羊人

235 老鼠挂帅

240 马与驴子

245 狐狸、驴子与狮子

252 衰老的狮子

258 乌鸦和鹰

263 狐狸和鹤

269 小羊与吹箫的狼

275 披着羊皮的狼

# 狐狸和葡萄



1. yī zhī hú li dào chù zhǎo chī  
一只狐狸到处找吃

de tā yǐ jīng hǎo jǐ tiān méi yǒu chī dōng  
的，他已经好几天没有吃东

xi le xiàn zài è de fā huāng zǒu qǐ  
西了，现在饿得发慌，走起

lù lái dōu yáo yáo huàng huàng de  
路来都摇摇晃晃的。





yuǎn chù de  
2. 远处的

pú táo jià shàng chuí xià lái jǐ  
葡萄架上垂下来几  
chuàn zǐ sè de pú táo zài yáng  
串紫色的葡萄，在阳  
guāng de zhào shè xià pú táo jīng  
光的照射下，葡萄晶  
yíng tī tòu bǎ hú li chán de  
莹剔透，把狐狸馋得  
zhí liú kǒu shuǐ  
直流口水！



tā fēi bēn dào pú táo  
3. 他飞奔到葡萄

jià xià shù qǐ qián zhuǎ dēng dòng  
架下，竖起前爪，蹬动

hòu tuǐ fèn lì xiàng shàng tiào yuè kě shì  
后腿，奋力向上跳跃。可是

pú táo jià tài gāo hú li zěn me  
葡萄架太高，狐狸怎么

yě gòu bù zháo  
也够不着。



tā jiǎo jìn  
4. 他绞尽

nǎo zhī yě xiǎng bu chū  
脑汁，也想不出

bàn fǎ hēng zhè xiē pú táo yī dīng  
办法。“哼，这些葡萄一定

shì suān de hū lǐ shǐ jìn yàn  
是酸的！”狐狸使劲咽

xià jǐ kǒu kǒu shuǐ tóu yě bù  
下几口口水，头也不

huí de liū zǒu le  
回地溜走了

# 狼与小羊

1. yī zhī cái jǐ ge yuè dà de xiǎo yáng fēi cháng xiàng wǎng  
一只才几个月大的小羊非常向往

wài miàn de shì jiè 。 yī tiān , tā tōu tōu de lí kāi  
外面的世界。一天，他偷偷地离开

bà ba mā ma , lái dào le shān gāng shàng 。  
爸爸妈妈，来到了山冈上。

ā , wài miàn hóng huā lǜ  
啊，外面红花绿

cǎo zhēn piào liang !  
草真漂亮！



xiǎo yáng wán lè le lái dào xiǎo xī  
2. 小羊玩累了，来到小溪

biān hē shuǐ yī zhī zài shàng yóu de lǎng kàn  
边喝水。一只在上游的狼看

jiàn le xiǎo yáng gāo xìng de xiǎng zhè xiǎo  
见了小羊，高兴地想：这小

yáng yòu féi yòu nèn yī dīng hěn hǎo chī  
羊又肥又嫩，一定很好吃，

bù guò wǒ déi xiān zhǎo gè chī tā de  
不过我得先找个吃他的

lǐ yóu  
理由！



3. “喂，你这家伙，把我喝的水

弄脏了！”狼来到小羊面前吼着。

“您在上游，我在下游，我怎么可

能弄脏您的水呢？”小羊温

顺地回答。



4. tīng shuō nǐ qù nián zài bèi dì lǐ shuō wǒ  
“听说你去年在背地里说我  
huài huà.” lǎng bù gān xīn huàng le huàng nǎo dai  
坏话。”狼不甘心，晃了晃脑袋，  
lù chū fēng lì de yá chǐ qù nián wǒ hái  
露出锋利的牙齿。“去年我还  
méi chū shēng ne xiǎo yáng hài pà  
没出生呢。”小羊害怕  
le zhuǎn shēn xiǎng zǒu  
了，转身想走。



láng bú nài fán le bú shì nǐ jiù shì nǐ gē ge fǎn zhèng  
5. 狼不耐烦了：“不是你就是你哥哥，反正  
dōu yí yàng shuō wán jiù cháo xiǎo yáng pū le guò qù kě lián de xiǎo  
都一样！”说完，就朝小羊扑了过去。可怜的小  
yáng bù zhī dào láng yào chī tā zǒng shì kě yǐ zhǎo dào jiè kǒu de  
羊不知道，狼要吃他总是可以找到借口的。

